



Articles culinaires en *Cuivre* massif  
fabriqués en France

Solid copper cookware  
made in *France*

BAUMALU



# Ceracuire



L'aboutissement de 40 ans de savoir faire  
Collection CERACUIVRE

The fruit of 40 years of know-how  
CERACUIVRE collection



La noblesse du cuivre associée à la pureté de la céramique

- Gamme en cuivre massif, qualité professionnelle, assurant une excellente conductibilité
- Nouveau revêtement intérieur en céramique « Greblon » ultra résistant aux rayures
- Garanti sans PTFE ni PFOA
- Haute stabilité thermique (jusqu'à 400°C)



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Casserole forme droite Straight-sided pans	16	1,7	7,5	1,5	206003	3216382060038
	18	1,7	8,5	2,1	206004	3216382060045
	20	1,7	9,0	3,0	206005	3216382060052
Casserole forme conique Pans with sloping sides	18	1,7	7,5	1,3	206007	3216382060076
	20	1,7	8,0	1,6	206008	3216382060083
	22	1,7	8,5	2,0	206009	3216382060090
Poêles à frire Frying pans	24	1,7	4,5	-	206012	3216382060120
	28	1,7	4,5	-	206013	3216382060137
Sauteuse + couvercle verre Sauté pan + glass lid	22	1,7	7,5	2,2	206014	3216382060144
Faitout + couvercle verre Stew pot + glass lid	22	1,7	9,0	4,2	206015	3216382060151

The nobility of copper combined with the  
purity of ceramics

- Professional quality solid copper range providing excellent heat conductivity
- New, ceramic interior coating : ultra scratch-resistant «Greblon»
- Guaranteed PTFE and PFOA- free
- High thermal stability (up to 400°)

# Casserolles

## SAUCEPANS

### CASSEROLES LISSES SAUCEPANS SMOOTH SURFACE



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Casserolles martelées	12	1	5,50	0,60	201032	3216382010323
spécial gaz	14	1	7,00	1,00	201033	3216382010330
Saucepan	16	1	7,50	1,50	201034	3216382010347
For gas hob	18	1	8,50	2,10	201035	3216382010354
	20	1	9,00	3,00	201031	3216382010316
Casserolles martelées tous feux sauf induction	12	1,7	5,50	0,60	201062	3216382010620
Saucepan	14	1,7	7,00	1,00	201063	3216382010637
All hobs except induction	16	1,7	7,50	1,50	201064	3216382010644
	18	1,7	8,50	2,10	201065	3216382010651
	20	1,7	9,00	3,00	201066	3216382010668

### CASSEROLES CONIQUES MARTELÉES CONICAL SHAPED SAUCEPANS WITH HAMMERED SURFACE



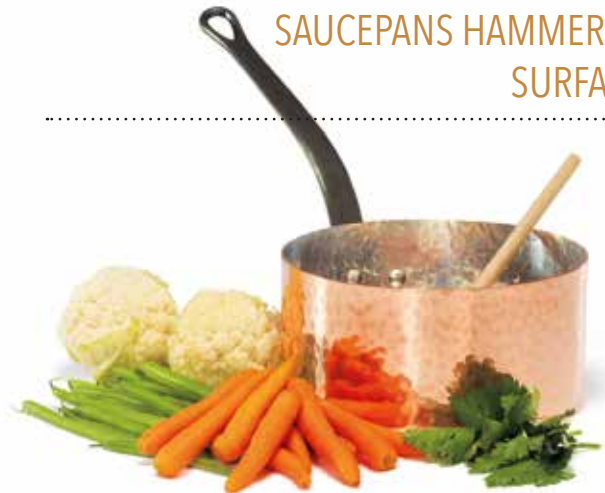
ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Casserolles coniques Hammered	16	1,7	6,50	0,90	216011	3216382160110
conical	18	1,7	7,50	1,30	216012	3216382160127
saucepans	20	1,7	8,00	1,60	216013	3216382160134
	22	1,7	8,50	2,00	216014	3216382160141
	24	1,7	9,00	3,00	216015	3216382160158

Cuivre massif, intérieur étamé, manche en fonte  
Solid copper, tin coated inside, cast iron handle



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Casserolles lisses spécial gaz	12	1	5,50	0,60	201022	3216382010224
Saucepans	14	1	7,00	1,00	201023	3216382010231
For gas hob	16	1	7,50	1,50	201024	3216382010248
	18	1	8,50	2,10	201025	3216382010255
	20	1	9,00	3,00	201026	3216382010262
Casserolles lisses tous feux sauf induction	12	1,7	5,50	0,60	201052	3216382010521
Saucepans	14	1,7	7,00	1,00	201053	3216382010538
All hobs except induction	16	1,7	7,50	1,50	201054	3216382010545
	18	1,7	8,50	2,10	201055	3216382010552
	20	1,7	9,00	3,00	201056	3216382010569

### CASSEROLES MARTELÉES SAUCEPANS HAMMERED SURFACE



### COUVERCLES / LIDS

ARTICLE Item	Ø cm	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Couvercles	12	219002	3216382190025
Lids	14	219003	3216382190032
	16	219004	3216382190049
	18	219005	3216382190056
	20	219006	3216382190063
	22	219007	3216382190070
	24	219008	3216382190087
	28	219010	3216382190100

# Poêles

## FRYING PANS

### POÊLES RONDES ROUND FRYING PANS

Cuivre massif, intérieur étamé, manche en fonte  
Tous feux sauf induction  
Solid copper, tin coated inside, cast iron handle  
All heat sources except induction



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
	16	1,7	4,50	202010	3216382020100
Poêles	20	1,7	4,50	202011	3216382020117
Frying	24	1,7	4,50	202012	3216382020124
pans	28	1,7	4,50	202014	3216382020148
	32	1,7	4,50	202016	3216382020162



### POÊLES OVALES OVAL FRYING PANS

Cuivre massif, intérieur étamé, manche en fonte  
Tous feux sauf induction  
Solid copper, tin coated inside, cast iron handle  
All heat sources except induction



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Poêles ovales	20	1,2	4,50	214021	3216382140211
Oval frying pans	24	1,2	4,50	214022	3216382140228

NOUVEAUTÉ | NEW  
2018





# Plats à servir

## SERVING DISHES

### PLATS RONDS ROUND SERVING DISHES

Cuivre massif, intérieur étamé, anses en fonte  
Tous feux sauf induction  
Solid copper, tin coated inside, cast iron handles  
All heat sources except induction



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
	16	1,7	4,50	205100	3216382051005
Plat à servir rond Round serving dish	20	1,7	4,50	205101	3216382051012
	24	1,7	4,50	205102	3216382051029

### PLATS OVALES / OVAL SERVING DISHES

Cuivre massif, intérieur étamé, anses en fonte  
Tous feux sauf induction  
Solid copper, tin coated inside, cast iron handle  
All heat sources except induction

**NOUVEAUTÉ | NEW  
2018**



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Plats à servir ovales	20	1,2	4,50	214015	3216382140150
Oval Serving dishes	24	1,2	4,50	214016	3216382140167

# Poissonnière

Cuivre massif, intérieur étamé,  
anses en fonte  
Tous feux sauf induction  
Solid copper, tin coated  
inside, cast iron handle  
All heat sources  
except induction

## FISCH POACHER



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Poissonnière Fish poacher	60	1,7	-	-	206011	3216382060113

# Sauteuses SAUTE PANS

Cuivre massif, intérieur étamé, manche en fonte  
Tous feux sauf induction  
Solid copper, tin coated inside, cast iron handle  
All heat sources except induction



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Sauteuse avec couvercle Spécial Gaz Saute pan with lid - For gas hob	16	1	6,00	1,10	203009	3216382030093
Sauteuse avec couvercle Tous feux sauf induction Saute pan with lid All hobs except induction	20 22 24 28	1,7	7,50 7,50 8,00 8,00	2,20 2,60 3,40 4,50	203010 203011 203012 203015	3216382030109 3216382030116 3216382030123 3216382030154



# Faitouts

## STOCK POTS

Cuivre massif, intérieur étamé,  
anses en fonte  
Solid copper, tin coated inside,  
cast iron handles

ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Faitout avec couvercle Spécial Gaz Stew pot with lid - For gas hob	12 14 16	1	5,00 6,50 7,00	0,45 0,60 1,60	204008 204009 204010	3216382040085 3216382040092 3216382040108
Faitout avec couvercle Tous feux sauf induction Stew pot with lid All hobs except induction	20 22 24 28	1,7	9,00 9,00 10,50 12,00	3,10 4,00 5,00 7,50	204011 204012 204013 204015	3216382040115 3216382040122 3216382040139 3216382040153



# Saucière

## SAUCE MAKER



Cuivre massif, intérieur étamé, manche en fonte  
Tous feux sauf induction  
Solid copper, tin coated inside, cast iron handle  
All heat sources except induction



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Saucière avec bec verseur Sauce maker	11	1,5	8,50	0,80	201168	3216382011689

# Miniatures

## MINIS



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Sauteuse + couvercle Spécial Gaz Saute pan + lid For gas hob	16	1	6,00	1,10	203009	3216382030093
Plat à servir rond Tous feux sauf induction Round serving dish All hobs except induction	16	1,7	4,50	-	205100	3216382051005
Poêle Tous feux sauf induction Frying pan All hobs except induction	16	1,7	4,50	-	202010	3216382020100
Faitout + couvercle Spécial Gaz	12	1	5,00	0,45	204008	3216382040085
Stew pot + lid For gas hob	14	1	6,50	0,60	204009	3216382040092
	16	1	7,00	1,60	204010	3216382040108



*Le coin  
des gourmandises*

Cooking sweet



Cuivre massif, intérieur **non étamé**, manche en fonte  
 Solid copper, **not tin coated inside**,  
 cast iron handle



# JAM PANS *Bassines*



Bassine à confiture de 40 cm lisse ou martelée  
 Jam pan 40 cm smooth  
 or with hammered surface

ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Bassine à confiture lisse Jam pan smooth	40	1,7	16,00	12,00	207031	3216382070310
Bassine à confiture martelée Jam pan with hammered surface	40	1,7	16,00	12,00	207030	3216382070303

Bassine à confiture de 38 cm lisse ou martelée  
 Jam pan 38 cm smooth  
 or with hammered surface

ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Bassine à confiture lisse Jam pan smooth	38	1,2	12,50	9,00	207050	3216382070501
Bassine à confiture martelée Jam pan with hammered surface	38	1,2	12,50	9,00	207057	3216382070570



Bassine à confiture de 26 cm lisse ou martelée  
 Jam pan 26 cm smooth  
 or with hammered surface

ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Bassine à confiture lisse Jam pan smooth	26	1,2	10,50	3,00	207014	3216382070143
Bassine à confiture martelée Jam pan with hammered surface	26	1,2	10,50	3,00	207015	3216382070150



Bassine à gelée 26,5 cm  
 Jelly pan 26,5 cm

ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Bassine à gelée lisse Jam pan smooth	26,5	1	16,00	4,00	207020	3216382070204
	26,5	1,7	16,00	4,00	207021	3216382070211



# Casserole caramel

## CARAMEL SAUCEPAN



NOUVEAUTÉ | NEW  
2018

Cuivre massif, intérieur **non étamé**, manche en fonte  
Tous feux sauf induction  
Solid copper, **not tin coated inside**, cast iron handle  
All heat sources except induction



ARTICLE Item	Ø cm	Ép. Thickness	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Casserole caramel bec verseur Caramel saucepan pouring spout	16	1,7	7,50	1,50	201077	3216382010774

# Bols pâtisseries

## PASTRY BOWLS



NOUVEAUTÉ | NEW  
2018

Cuivre massif, intérieur **non étamé**,  
anses en fonte  
Solid copper, **not tin coated inside**,  
cast iron gripps and ring



ARTICLE Item	Ø cm	H. cm	L.	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Bol pâtissier 2 anses Pastry bowl 2 gripps	20	9,50	1,50	205103	3216382051036
	26	10,5	3,00	205104	3216382051043
	32	13,00	5,00	205106	3216382051067
Bol pâtissier 1 anneau Pastry bowl 1 ring	20	9,50	1,50	205107	3216382051074
	26	11,50	3,00	205108	3216382051081
	32	13,00	5,00	205109	3216382051098

# Ustensiles

## KITCHEN USTENSILS





Louche / Ladle

Écumoire  
Skimmer

Pelle / Server

Cuillère  
Serving spoon

Cuivre massif  
Manche en fer  
Solid copper  
Steel handle

ARTICLE Item	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Louche Ladle	212011	3216382120114
Écumoire Skimmer	212012	3216382120121
Pelle Server	 212013	3216382120138
Cuillère Serving spoon	 212015	3216382120152



### MICROFIBRE LUXOR

La microfibre LUXOR Microfibre est un tissu d'essuyage pour métaux précieux et surfaces délicates, parfaitement adaptée à notre gamme Cuivre. Microfibre de grande qualité, dimensions 30cm x 30cm, elle s'entretient facilement et est réutilisable pour une grande durabilité. Sans couture, elle préserve la pièce et ne crée pas de micro rayures.

### MICROFIBER CLOTHS

This microfiber is especially suited for using with the polishing paste for copper Luxor. Easy cleaning, easy care and great durability.  
Dim : 30x30cm



NOUVEAUTÉ | NEW  
2018

# CLEANING Entretien

### PÂTE À POLIR LIQUIDE

Ravive l'éclat des pièces en alliages cuivreux et métal précieux et parfaitement adaptée à notre gamme Cuivre. Ph neutre - Sans ammoniac  
Ne crée aucune altération chimique et préserve l'article.

### LIQUID POLISHING PASTE

This polishing paste is especially suited for copper. It quickly and easily brings your copper cookware its initial color and shiny. Use this paste with the microfiber cloths Luxor. Neutral Ph - Without ammonia

ARTICLE Item	RÉF	GENCOD EAN BAR CODE
Pâte à polir 100 ml Liquid polishing paste	000002	3216380000029
Lot de 5 microfibras Set of 3 microfiber cloths	000003	3216380000036



w w w . b a u m a l u . f r



B A U M A L U

20 route de Schwobsheim

BP 20265 Baldenheim

67606 Sélestat Cedex

FRANCE

tél : +33 (0)3 88 85 31 35

fax : +33 (0)3 88 85 38 07

e-mail : [info@baumalu.fr](mailto:info@baumalu.fr)